

Informe Gastos

Numero de poliza

303-0702500



Cliente

AGROCENTRO

Monto de transferencia

Q2,825.00

Monto		Recibo/Factura	
Custodio:	Q0.00	Bascula:	Q0.00
Cuadrilla:	Q0.00	Oirsa:	Q46.17
Montacarga:	Q0.00	Muellaje:	Q0.00
Marchamo:	Q0.00	Demoras:	Q0.00
Almacenaje:	Q0.00	Carta Correccion:	Q0.00
Parqueo:	Q0.00	THC:	Q0.00
Revision:	Q1,977.38	Maga:	Q415.42
ATC/circulacion:	Q0.00	Alimentos:	Q0.00
Autenticas:	Q0.00	Corroboracion:	Q0.00
DCS:	Q0.00	Otros:	Q0.00
Documentos:	Q0.00	Ti.Ext portuaria :	Q0.00
Multas:	Q0.00	Fotocopias:	Q0.00
Rev no instructiva:	Q0.00	Condicion:	Q0.00
Detencion:	Q0.00	Collect:	Q0.00
Despacho:	Q0.00	ATC:	Q0.00

Total:

Q2,438.97

Vuelto:

Q386.03

Forma de vuelto

TRANSFERENCIA

Numero

APMT QUETZAL
APM TERMINALS QUETZAL, SOCIEDAD ANONIMA
Recinto Portuario Quetzal Zona 1 Km 102.371 Autopista Puerto Quetzal San
Jose Escuintla
TELEFONO: +502 7929-2900
NIT: 78485428

Page 1 of 1
Fecha/Hora Certificación: 2020-05-21T09:09:04-06:00

FEL
Documento Tributario Electrónico

Lifting Global Trade
APM TERMINALS

AGROCENTRO, SOCIEDAD ANONIMA

14 CALLE 3-01 ZONA 9

GUATEMALA GUATEMALA
2834057

Moneda: USD

BUQUE	VIAJE	FECHA VIAJE	LINEA
NAXOS	001W	16/05/2020	TARIFA GENERAL XX GT

OPERACION	PESO	BL	CONTENEDOR	CONCEPTO	CANT	UNIDAD	IMPORTE
WORK ORDER	0		SEGU1462960	MOV INT LLENO 20' EN EXPLANADA SEGU 0146296 0 20 f	1.00	UND	\$ 92.96
WORK ORDER	0		SEGU1462960	INSPECCION IMPORT			
WORK ORDER	0		SEGU1462960	20' PESAJE CONTAINER LLENO SEGU 0146296 0 20 ft	1.00	UND	\$ 11.20
WORK ORDER	0		SEGU1462960	INSPECCION IMPORT			
WORK ORDER	0		SEGU1462960	INSPECCION IMPORT POR CONT SEGU 0146296 0 20 ft	1.00	UND	\$ 147.84
WORK ORDER	0		SEGU1462960	INSPECCION IMPORT			
WORK ORDER	0		SEGU1462960	MARCHAMO SEGURO Y TRAZABILIDAD SEGU 0146296 0 20 f	1.00	UND	\$ 5.04
				INSPECCION IMPORT			

REIMPRESION Autoriz.: 000879716502
8779 644101 21/05/2020 10 20 09 0025
ID PAGO 20025665
LLAVE 12351671602152

EF: 0.00 PR: 0.00
OB: 1977.38 TOT: 1977.38

Autorización No: 18388025
Depositar a cta: 066-0018617-1

A nombre de:
APM TERMINALS QUETZAL, S.A.



Tel.: 1718

Agente de Retención del IVA
Sujeto a pagos trimestrales ISR

VENCIMIENTO:	21/05/2020	\$ 257.04
TIPO DE CAMBIO:	7.69287	
Uno Mil Novecientos Setenta y Siete GTQ y Treinta y Ocho Centimos		
ARGOS		Q. 1,977.38

AUTORIZACION: FFC0A5C3-D5C3-4990-80E3-049A7F900747

CERTIFICADOR: INFILE, S.A. NIT:12521337



APM TERMINALS

ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00107414

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT APM No. 107414

Lugar y fecha: Document Place and date:	20/05/2020	Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date:	20/05/2020	Hora: Time:	10:43 AM	Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:		Hora: Time:	
☐ Importador / Importer ☒ Exportador / Exporter	Nombre: AGROCENTRO, SOCIEDAD ANONIMA								
TERRESTRE / LAND Tipo de Transporte: Marítimo Type of Vehicle: Placa: Registration plate: Origen: Malaysia Origin:			AEREO / AIR Tipo de Aeronave: Type of Aircraft: Matrícula: Registration number: Procedencia: Point of Departure: Malaysia			MARITIMO / MARINE Nombre del Vapor: Vessel Name: No. de Viaje: Trip No.: Destino: Destination: Guatemala			
Tipo de Tratamiento / Type of treatment: ASPERSIÓN MARITIMA			Químico utilizado: Chemical used: INTERCEPT			Dosis: Dose: 10 c.c./litro de agua			
Concentración: Concentration: 0 m3			Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used: 0			Temperatura ambiente: Room temperature: 0 °C			
Volumen tratado: Treated volume: 0			Tiempo de aeración: Ventilation period: 0						
Tiempo de exposición: Exposure period: 1 Contenedor 20			Peso / volumen / unidades: Weight / volume / units: 0						
Producto tratado: Product treated:			Motivo del tratamiento: Treatment Purpose:						
Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: Date and Order No. for quarantine treatment: SEGU1462960									
Observaciones: Observations:									
NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE PUESTO SITC / NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF José Luis Godínez Orozco									

F. STANDARDS, S.A. - P.R. 2020-0000 - FAX 2020-0000



02200000107414

00107414

 ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA COMPROBANTE DE PAGO INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH RECEIPT		APM No. 107414	
RECIBI DE: RECEIVED FROM: LA CANTIDAD DE: THE AMOUNT OF: EN CONCEPTO DE: FOR: CANCELADO EN: PAID IN:		AGROCENTRO, SOCIEDAD ANONIMA CUARENTA Y SEIS CON 17/100 Quetzales CAMIONES (ó equiv a 20") - ASP APM TERMINALS, 20/05/2020	
EFECTIVO/CASH: ☐ CREDITO/CREDIT: ☒ CHEQUE No./CHECK No.: BANCO/BANK:		POR Q / FOR Q ***46.17 TIPO DE CAMBIO: EXCHANGE RATE: 7.69551	
LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE		QUETZALES	
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME Jorge Mario de la Cruz Cristales		FIRMA / SIGNATURE 	
SELLO / SEAL 		CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)	



02200000107414



AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN
DE PROTECCIÓN AGROPECUARIA



Nº 970442

PARA LOS PUESTOS DE CUARENTENA VEGETAL Y ANIMAL

CORRELATIVO CGC No. 3,546
REC-APMT-OIRSA-

Organismo Internacional Regional
de Sanidad Agropecuaria

OIRSA

SE 8 ICIO DE PROTECCIÓN AGROPECUARIA

Puesto: APM TERMINALS

RECIBO DE INGRESOS VARIOS ELECTRONICO

AUTORIZADO RESOLUCION CGC MP/003420

GESTION 402685 DE FECHA 07/10/2019

CORRELATIVO No. 01-2019

DE FECHA 20/11/2019

ENVÍO FISCAL 4-A1-CCC 16302

DE FECHA 20/11/2019

AUTORIZADO DEL 1 AL 31,000

LIBRO AB2 FOLIO 351

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL
DE SANIDAD AGROPECUARIA
NIT. 244202-7

Nombre: AGROCENTRO, SOCIEDAD
ANONIMA

NIT: 2834057

Dirección: 14 CALLE 3-01 ZONA 9
GUATEMALA

Fecha: 21/05/2020 Hora: 18:47:12

SERVICIO:

DE 10,001 HASTA 15,000
KILOGRAMOS DE CARGA. INCLUYE
SEMILLAS SEXUALES Y ASEJUALES.

415.42

TOTAL Q. 415.42

ORIGINAL: BLANCO ENTERANTE
DUPLICADO: AMARILLO - RENDICIÓN DE CUENTAS

BOLETA INSPECCION No. 970442
No. DEPÓSITO / AUTO 001307

No Viaje

Barco

Fecha Visita 21/05/2020 Hora Visita

Naviera

Total en Letras:

CUATROCIENTOS QUINCE CON 42/100 *****

USUARIO: RICARDO ANTONIO BANCHEZ GARCIA

o SA

Exportación: ☐

Tránsito: ☐

3. Fecha: 21-05-20

4. Hora: 10:30

o rex 80 sc

7. País de procedencia / destino: Malasy

8. Peso: 16,000

Inspeccionado: 1

16,000
Transporte: SEGU-1462960

14. No. De viaje: 1

16. No. De vuelo: 1

1. aérea:

1254-20

2253-20

19. No. Marchamo origen: 326843

No ☐

Número:

5388 569

No ☒

Cantidad: Lbs:

No. Boleta de muestreo:

o enfermedad Si ☐ No ☒ No. Formulario de intercepción:

☐ No

No. Guía correo:

1

atorio:

da

miso ☐

- Rechazo ☐

- Tratamiento ☐

lución ☐

- Liberación ☒

ue respalda la medida:

21-05-20

1 Producto:

Dosis:

No. Certificado de tratamiento: 1

21-05-20



Mario Samayoa
Nombre, firma del usuario

da 3-12, Zona 15 Vista Hermosa I - PBX: (502) 2294-0404
mail: oirsa.gt@oirsa.org - Guatemala, C.A. 01015